

巴西站在窗台看电影“窗口电影院”落幕

핵심내용

巴西，疫情期间，窗口电影，足不出户，欣赏到艺术作品，带去欢乐



<https://tv.cctv.com/2020/09/13/VIDEQ0hcYdPRh4evS8fehTTE200913.shtml?spm=C45404.PS2uUdzI8xau.S28560.262>

빈칸 채우기 填空

主播 从巴西里约热内卢疫情最严重的今年4月份开始，当地的“窗口电影院”活动每个周末都为市内不同社区露天放映电影，让疫情期间，居家隔离的人们**1**，站在自家的窗口就能欣赏到电影作品。9月11号的晚上，窗口电影院在里约艺术家养老院举行了告别放映式。

导播 由里约热内卢市政府和当地协会共同**2**的窗口电影院活动已持续5个多月，电影工作者每周都开着电影放映车送电影进社区，11号当晚的放映活动被安排在里约艺术家养老院的停车场，艺术家养老院生活着50多名当地退休剧作家，音乐人，诗人等。放映活动选择在这里举行，以此表达对这些幕后艺术家的感谢。

电影协会主席 我们“窗口电影院”的活动将**3**，疫情尚未结束，我们还将继续发起另外一项活动。让人们在家里也能欣赏到艺术作品，尽管市政府的经济**4**正在继续，我们还是希望给**5**留在家里的人们带去欢乐。



핵심단어 关键词

중국어 단어	병음	뜻
巴西	Bāxī	[명사] 브라질(Brazil)
落幕	luòmù	[동사] 폐막하다. 막을 내리다
窗口	chuāngkǒu	[명사] 창문. 창구
露天	lùtiān	[명사] 옥외(屋外). 노천. 한데
告别	gàobié	[동사] 헤어지다. 작별 인사를 하다
持续	chíxù	[동사] 지속하다. 계속 유지하다
尚未	shàngwèi	[부사] 아직 ...하지 않다

핵심표현법 主要句式

1 足不出户~ [zú bù chū hù]

'두문불출하다'라는 뜻으로 집밖으로 한 발짝도 나가지 않다. 외출하지 않고 집에만 박혀 있다 라는 표현 할 때 사용

为了赶论文，他这几天**足不出户**，整天以碗面充饥。
논문 작성에 쫓겨 그는 요 며칠 외출하지 않고 온종일 컵라면으로 끼니를 때운다.

2 发起~ [fāqǐ]

진공·전쟁 따위를 발동하다. 개시하다. 시작하다. 전개하다 라는 표현 할 때도 사용.
또한, 어떤 일이나 사업을 주창하다. 착수하다. 앞장서서 제창하다 라는 표현 할 때 도 사용. 그 외에, 화를 내다 라는 표현 할 때도 사용

他向新纪录**发起**了挑战，但最终还是没能成功。
그는 신기록에 도전하였지만 끝내 성공하지 못했다.





3 告一段落~ [gàoyīduànluò]

段落 는 '단락, 문단'이라는 의미로 사용. 告一段落는 속어로 한 단락을 짓다 라는 표현 할 때도 사용

工作终于可以告一段落了，真清爽。

작업이 마침내 일단락되어 정말 홀가분하구나!

4 重启~ [chóngqǐ]

'리부팅(rebooting). 재부팅'이라는 의미로 컴퓨터, 핸드폰 전자제품 기계 등 재시동이라는 표현 할 때 사용. 비유법으로 일·경제 등 다시 시작, 리스타트 (restart) 라는 표현 할 때도 사용

手机自动重启示怎么回事?

핸드폰이 자동으로 재부팅되는데 어찌된 일이죠?

5 依然~ [yīrán]

'여전하다. 의연하다' 라는 뜻으로 예전 그대로이다. 전과 다름없다 라는 표현 할 때 사용. 또한, 서술어를 수식한 부사로서 여전히. 예전처럼 이라는 표현 할 때도 사용

他现在依然和小时的朋友保持联系。

그는 어릴 적 친구들과 아직도 연락하며 지낸다.

토론 讨论

- 1 您看过露天电影吗? 您更喜欢露天电影还是影院电影, 请聊一聊。
- 2 您最近看的电影中印象最深的是哪一部, 请用汉语介绍一下它的内容。
- 3 如果给您的外国朋友介绍韩国电影, 您会介绍哪一部, 请说一说理由。
- 4 您在学外语的时候, 有没有特意去看那外语的电影, 您认为看外语电影或电视剧对学习外语有帮助吗, 请说说您的意见。

